# KIESS

# Strahltechnik







## Strahl- und Beschichtungstechnik, Zubehör und Ersatzteile

Bezeichnung:	Seite:
<ul> <li>Strahlausrüstung für leichte Strahlarbeiten/ ISK 40</li> <li>Taifun-Druckstrahlkessel – Technische Daten Taifun 28</li> </ul>	3 4 5
Taifun 200, DV-80	6
Taifun 200, ADV-80	7
Taifun 300/2	8 - 9
Großstrahlkessel Taifun 8000	10
<ul><li>Schnellabschaltung EDF - S</li></ul>	11 -12
● Lufeinlassventil DVL 1 1/2"	13
<ul> <li>pneumatische Fernbedienungen</li> </ul>	14
<ul> <li>elektro-pneumatische Fernbedienungen</li> </ul>	15 -17
Strahlmitteldosierventile	4.0
DV-80	18
ADV-80	19
<ul> <li>Rohrinnenstrahlgerät</li> <li>Tornado Junior</li> </ul>	20
Tornado	21
Geräte für staubfreies Strahlen	۷ ۱
HK-S/4	22 - 23
Educt-O-Matic	24 - 25
<ul> <li>Strahldüsen</li> </ul>	26 - 27
<ul> <li>Kupplungen, Dichtungen, Düsenhalter, Schrauben, Splinte</li> </ul>	28
<ul><li>Schläuche</li></ul>	29
<ul><li>Spezial-Spiral-Lutten</li></ul>	30
Strahlerschutz	
Strahleranzüge	31
Strahlerlampen, Handschuhe, Trafo	32
Schutzhauben	33
Strahlhelme, Atemluftklimageräte	34 - 35
Farbspritzmasken Aktivkohlefilter	36 37
Armaturen/ Druckluftzubehör	37 - 41
Sauganlagenzubehör	42
Radialventilatoren und Staubsäcke	43
Druckluftaufbereitung	44
<ul><li>Farbspritzen</li></ul>	
WIWA Professional	45
Airlesszubehör	46
Farbrührgeräte	47
<ul><li>Notizen</li></ul>	48



Unseren Verkäufen liegen grundsätzlich unsere AGB in der jeweils gültigen Fassung zugrunde. Bei Bedarf stellen wir gerne ein Exemplar zur Verfügung.

Alle Bauteile, die während des Betriebes mit Strahlmittel in Berührung kommen, sind Verschleißteile. Da diese Teile einer hohen Beanspruchung durch das abrasive Strahlmittel ausgesetzt sind, sind sie grundsätzlich von der Gewährleistung ausgeschlossen.

### Technische Änderungen

Alle Angaben und Abbildungen in diesem Katalog sind unverbindlich und stellen nur eine annähernde Beschreibung dar. Änderungen des Liefergegenstandes gegenüber den Angaben und Abbildungen in diesem Katalog, z.B. im Hinblick auf technische Daten, Konstruktion, Ausstattung, Material und äußeres Erscheinungsbild behalten wir uns ausdrücklich vor.

Bitte beachten Sie unsere neuen Artikelnummern, die ab sofort gültig sind.

### Strahlausrüstung für leichte Strahlarbeiten

Bezeichnung: Art.-Nr.
Injektorstrahlkessel ISK 40 H6000004
Inhalt: 40 I
Eingangsdruck: 6 bar

#### Ausstattung:

Strahlmittelbehälter komplett mit je 4m Luftund Strahlschlauch, ohne Strahl- und Luftdüse.

## Strahldüse nach Wahl mit 3/4" Außengewinde (Hartmetall Strahldüse im Alu-Mantel)

Bezeichnung	ArtNr.
4,8 x 45 mm	H6600060
6,3 x 45 mm	H6600037
6,3 x 75 mm	H6600042
8,0 x 45 mm	H6600038
8,0 x 75 mm	H6600039
8,0 x 100 mm	H6600061
9,5 x 45 mm	H6600040
9,5 x 75 mm	H6600062
9,5 x 100 mm	H6600041
Luftdüse 1/4" Außengewinde 2 mm	H6600066
dto. 3 mm	H6600071
dto. 4 mm	H6600067

## Die Luftdüse ist entsprechend der Strahldüsengröße auszuwählen:

<b>Strahldüse</b> 4,8 x 45 mm 6,3 x 45 mm 6,3 x 75 mm 8,0 x 75 mm 8,0 x 100 mm	Luftdüse 2 mm 3 mm 3 mm 4 mm 4 mm



### Stückliste für Injektorstrahlkessel ISK 40

Bezeichnung	ArtNr.	Bezeichnung	ArtNr.
ISK 40 kpl. ohne Strahl- und Luftdüse	H6000004	1 Stck. Pistolengriffstück	H6500316
1 Stck. Behälter 40 I (Kessel)	H6500273	1 Stck. Griff für Fahrgestell	H6500408
2 Stck. Rad PVR 100 (I)	H6500052	3 Stck. Flügelschraube M8 x 20	H8100002
2 Stck. U-Scheibe 12 mm DIN 440	H8300008	1 Stck. Klauenkupplung KAG 38	H8800014
1 Stck. Winkel 1/2" i-a	H8100154	1 Stck. Wasserabscheider 3/8"	H8700009
1 Stck. RedStück 1/2 x 3/8 a-i	H8800109	1 Stck. Doppelnippel 3/8"	H8800102
1 Stck. RedStück 3/8 x 1/4 a-i	H8800108	1 Stck. Druckminderer 3/8"	H8700015
2 Stck. Schlauchtülle 1/4" NW 13 mm	H8800178	1 Stck. Kupplung mit Außengew. 3/8"	H8800067
4 m Schlauch 10 x 3 PVC	H3200009	1 Stck. Stecktülle LW 9 mm	H8800076
4 m Schlauch 13 x 3 PVC	H3200010	4 Stck. Mutter M4	H8200003
2 Stck. Schlauchschelle	H8800134	4 Stck. U-Scheibe 4,3 mm	H8300003
2 Stck. Schlauchschelle	H8800033	2 Stck. Federring 4 mm	H8300012
20 Stck. Kabelbinder 140 x 3,6 mm	H8900061	Pistole komplett ohne Griffstück	H6400055
1 Stck. Strahlpistolengehäuse	H6500315	Pistole komplett mit Griffstück	H6500551

### Taifun - Druckstrahlkessel

Standardfarbe (RAL 5012)

Lufteingang wahlweise mit Kordelgewinde RD 75 x 1/6" oder Klauenkupplung 1 1/4"

Kesselbezeichnung	Taifun 28	100	140	200	300	300/2
Inhalt (Ltr.)	28	100	140	200	300	2 x 150
Strahlmittelgewicht (kg)						
-Schlacke ca.	40	150	210	300	450	450
-Stahlkies ca.	120	450	630	900	1350	1350
Betriebsdruck (bar) max.	12	12	12	12	12	12
Zahl der Kammern	1	1	1	1	1	2
Ausstattung:	Art. Nr.:					
DV-SM m. pneum. Fern-	H6000005					
bedienung DF 2/1 K						
DV 80 m. pneum. Fern-		H6000016	H6000022	H6000028	H6000034	
bedienung DF 2/1 K						
DV 80 m. elektropneum.	H6000082	H6000017	H6000023	H6000029	H6000035	
Fernbedienung ES-1						
ADV 80 m. elektropneum.	H6000006	H6000082	H6000024	H6000030	H6000036	
Fernbedienung EDF-1						
2 x ADV 80 m. elektropneum.						H6000038
Fernbedienung EDF-2						
Sieb	H6500297	H6500295	H6500295	H6500294	H6500294	H6500294
Deckel	H6500307	H6500299	H6500299	H6500298	H6500298	H6500298

Die BGV D26 schreibt für Strahlarbeiten eine max. Abschaltzeit von einer Sekunde vor.

Daher empfehlen wir Ihnen den Einsatz folgenden Gerätes:

Schnellabschaltung EDFS s. Seite 11/12.

Art. Nr.: H6500388

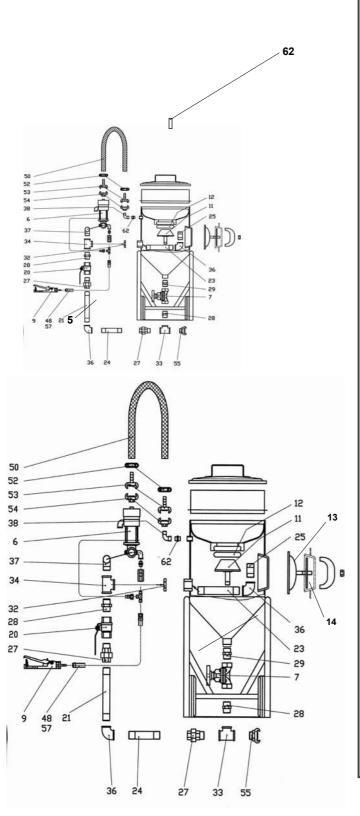








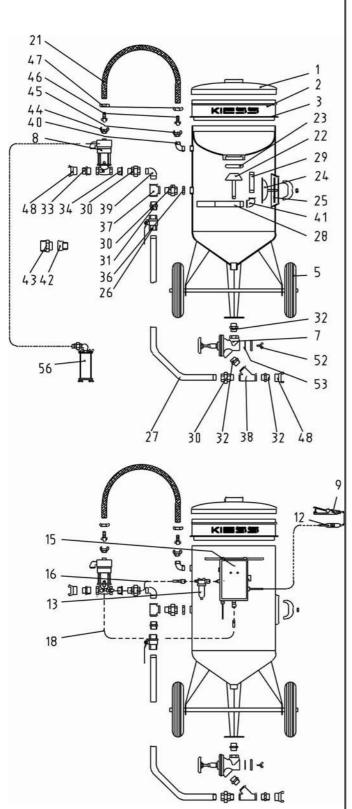
### Taifun 28 SM



Pos.Nr.	Bezeichnung	Artikel Nr.:
1	Deckel	H6500307
2	Sieb, komplett	H6500207
3	Kesselrohling	H6500207
5	Rad	H6500237
6	Fernsteuerungsventil DF2/1-K	H6500317
7	Membranventil SM	H6500310
9	Fernbedienungshebel DF - S kpl.	H6500320
11*	Verschlußkegel mit Schaft	H6500037
12*	Verschlußdichtung	H6500038
13	Handlochdeckel	H6500039
14	Dichtung für Handloch	H6500040
20	Kugelhahn	H8600017
21	Rohrdoppelnippel	H8400097
23	Rohrdoppelnippel	H8400206
24	Rohrdoppelnippel	H8400070
25	Rohrdoppelnippel	H8400205
27	Verschraubung	H8400099
28	Doppelnippel	H8400101
29*	Doppelnippel Stahl	H8400265
30	Doppelnippel	H8800101
32	Mutter	H8400098
33*	T-Stück, schmiedeeisern	H8400188
34	T-Stück	H8400100
35	T-Stück	H8800116
36	Winkel	H8400096
37	Winkel	H8400068
38*	Winkel	H8400095
47	Drosselrückschlagventil	H8700057
48	Luftschlauch	H3200002
49	Luftschlauch Länge 0,4m	H3200002
50	Strahlschlauch 19 x 7 0,5m	H3000002
51	Überwurfmutter	H8800121
52	Schlauchklemme	H8800024
53*	Klauenschlauchkupplung	H8800004
54*	Klauen-Innengewindekupplung	H8800010
55*	Kupplung	H8800016
56	Schlauchtülle	H8800122
57	Schlauchschelle	H8800134
58	Verschraubung	H8400085
59	RedNippel	H8400105
60	Doppelnippel	H8400187
61	KIG 54	H8800012
62	Reduzierstück	H8400238
	* Empfehlung für Bevorratung	

Service Kit: H6500020

### Taifun 200 mit DV 80

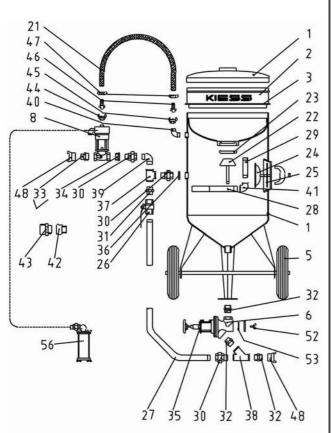


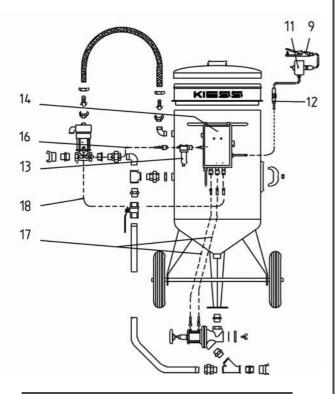
Service Kit:	H6500022

Pos.Nr.	Bezeichnung	Artikel Nr.:
1	Deckel	H6500298
2	Siebgehäuse	H6500294
3	Siebeinsatz	H6500236
5	Rad	H6500050
7	Dosierventil DV-80	H6500323
8	Fernsteuerungsventil DF-2/1K	H6500317
9	Fernbedienungshebel DF-S kpl.	H6500008
12	Steuerkabel schwarz, Länge 20 m	H5500050
12	Steuerkabel schwarz, Länge 50 m	H5500052
12	Steuerkabel schwarz, Länge 100 m	H5500053
13	Filter	H8700009
15	Schaltkasten ES-1	H5000016
16	Luftschlauch kpl., Länge 0,9 m	H3200012
18	Luftschlauch kpl., Länge 1,4 m	H3200014
21*	Strahlschlauch 19 x 7 0,6 m	H3000002
22*	Verschlußkegel mit Schaft	H6500037
23*	Verschlußdichtung	H6500038
24	Handlochdeckel	H6500039
25	Handlochdichtung	H6500040
26*	Kugelhahn	H8600014
27	Rohr gebogen	H8400181
28	Langrohrnippel	H8400087
29	Rohrdoppelnippel	H8400070
30	Verschraubung	H8400085
31	Doppelnippel	H8400078
32*	Doppelnippel gummiert	H6500044
33	Red Doppelnippel	H8400105
34	Reduzierstück	H8400240
36	Kontermutter	H8400072
37	T- Stück	H8400189
38*	Y - Stück gummiert	H6500048
39	Winkel 90°	H8400131
40*	Winkel 90°	H8400068
	Winkel 90°	H8400071
41		I
42	Reduktionsmuffe	H8400162
43	Kordelnippel	H8800048
44*	Klauen - Innengewindekupplung	H8800010
45*	Klauen - Innengewindekupplung	H8800011
46*	Klauen - Schlauchkupplung	H8800004
47	Schlauchklemme	H8800024
48*	Kupplung HKT/F	H6600013
52	Flügelschraube	H8100002
53	Dichtung	H6500016
56	Schalldämpfer kpl. (Sonderzubehör)	H6500292
	* Empfehlung für Bevorratung	



### Taifun 200 mit ADV 80



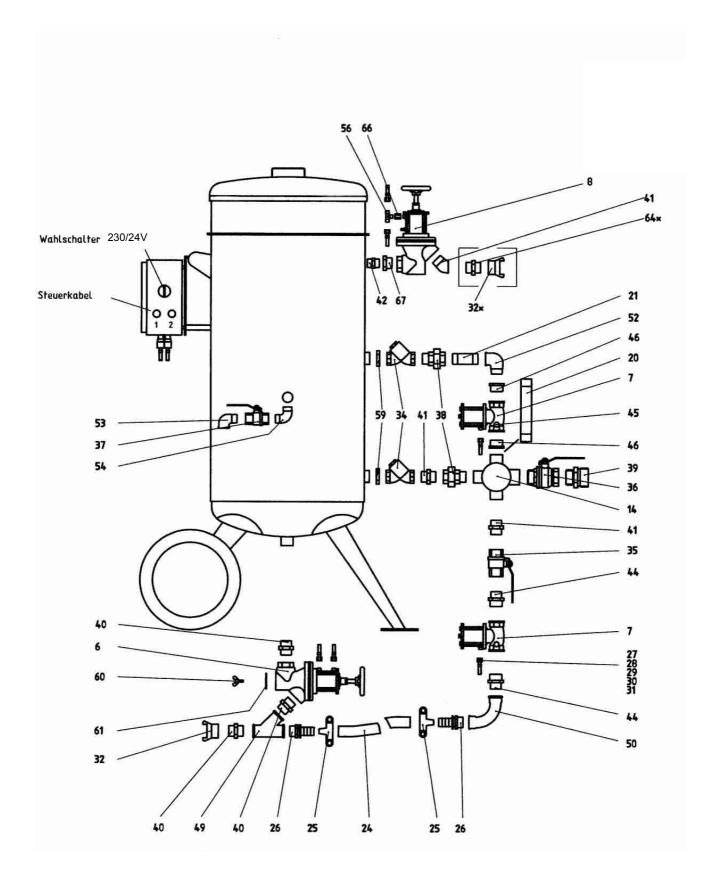


Service Kit: H6500022

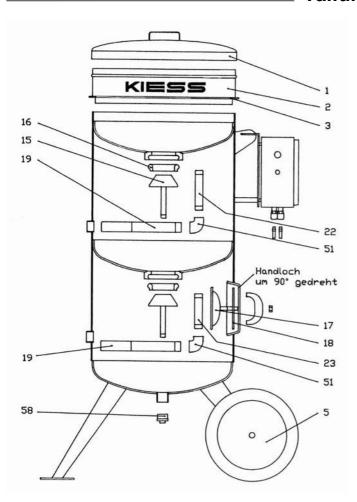
Pos.Nr.	Bezeichnung	Artikel Nr.:
1	Deckel	H6500298
2	Sieb, komplett	H6500294
3	Siebeinsatz	H6500236
5	Rad	H6500050
6	Dosierventil ADV - 80	H6500322
8	Fernsteuerungsventil DF - 2/1K	H6500317
9	Fernbedienungshebel EDF - S kpl.	H6500008
11	Druckluft - Strahlmittel - Schalter	H5000005
12	Steuerkabel schwarz, Länge 20 m	H5500050
12	Steuerkabel schwarz, Länge 50 m	H5500052
12	Steuerkabel schwarz, Länge 100 m	H5500053
13	Filter	H8700009
14	Schaltkasten EDF - 1	H5000007
16	Luftschlauch kpl., Länge 0,9 m	H3200012
17	Luftschlauch kpl., Länge 1,0 m	H3200013
18	Luftschlauch kpl., Länge 1,4 m	H3200014
21*	Strahlschlauch 19 x 7 0,6 m	H3000002
22*	Verschlußkegel mit Schaft	H6500037
23*	Verschlußdichtung	H6500038
24	Handlochdeckel	H6500039
25	Dichtung für Handloch	H6500040
26*	Kugelhahn	H8600014
27	Rohr gebogen	H8400181
28	Langrohrnippel	H8400087
29	Rohrdoppelnippel	H8400070
30	Verschraubung	H8400085
31	Doppelnippel	H8400078
32*	Doppelnippel gummiert	H6500044
33	Red Doppelnippel	H8400105
34	Reduktionsnippel	H8400240
35	Red. Doppelnippel	H8800104
36	Kontermutter	H8400072
37	T- Stück	H8400189
38*	Y - Stück, gummiert	H6500048
39	Winkel 90°	H8400131
40*	Winkel 90°	H8400068
41	Winkel 90°	H8400071
42	Reduktionsmuffe	H8400162
43	Kordelnippel	H8800048
44*	Klauen - Innengewindekupplung	H8800010
45*	Klauen - Innengewindekupplung	H8800011
46*	Klauen - Schlauchkupplung	H8800004
47	Schlauchklemme	H8800024
48*	Kupplung HKT/F	H6600013
52	Flügelschraube	H8100002
53	Dichtung	H6500016
56	Schalldämpfer kpl. (Sonderzubehör)	H6500292
	* Empfehlung für Bevorratung	

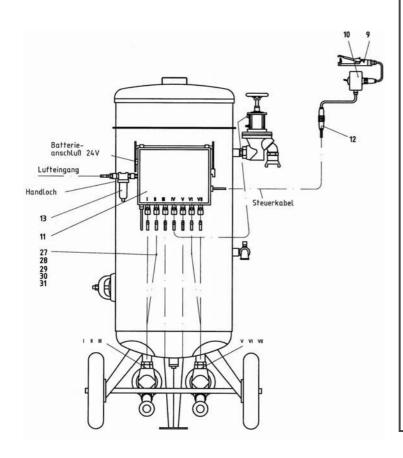


### Taifun 300/2 mit 2 x ADV 80 =



### Taifun 300/2 mit 2 x ADV 80





Pos	s.Nr Bezeichnung	ArtNr.:
1	Deckel	H6500298
2	Sieb, komplett	H6500294
3	Siebeinsatz	H6500236
5	Rad	H6500050
6	Dosierventil ADV - 80	H6500322
7	Lufteinlaßventil DLV 1 1/2"	H6500302
8	ADV 80	H6500322
9	Fernbedienungshebel EDF - S kpl.	H6500008
10	Druckluft - Strahlmittel - Schalter	H5000005
11	EDF-2 230/24V Füllautomatk	H5000010
• •	EDF-2 230/12V Füllautomatik Sonderbau	H5000015
	EDF-1 230/12V Füllautomatik	H5000007
12	Steuerkabel schwarz, Länge 20m	H5500050
12		H5500052
12	Steuerkabel schwarz, Länge 100m	H5500053
13	Filter	H8700009
14	Luftverteiler	. 107 00000
	Verschlußkegel mit Schaft	H6500037
16*		H6500041
17	Handlochdeckel	H6500039
18	Dichtung für Handloch	H6500040
19	Langrohrnippel	H8400087
20	Rohrdoppelnippel	H8400108
21	Rohrdoppelnippel	H8400111
22	Rohrdoppelnippel	H8400206
24*		H3000014
25	Sicherheitsklaue	H8800030
26	Gewindetülle	H8800180
27	Luftschlauch	H3200002
28	Schlauchschelle	H8800134
29	Tülle	H8800075
30	Tülle	H8800122
31	Überwurfmutter	H8800121
32*		H66000121
34	Schmutzfänger	H6500237
35	Kugelhahn	H8600014
36	Kugeelhahn	H8600019
37	Ablaßhahn	H8600017
38	Verschraubung	H8400085
39	Kordel - Doppelnippel	H8800048
40*	Doppelnippel, gummiert	H6500044
41	Doppelnippel	H8400138
42	Doppelnippel	H8400265
44	Doppelnippel	H8400105
45	Doppelnippel	H8800101
46	Rednippel	H8400240
49*		H6500048
50	Bogen	H8400134
51	Winkel	H8400071
52	Winkel	H8400076
53	Winkel	H8400069
54	Winkel	H8400068
56	T-Stück	H8800116
58	Stopfen	H8400271
59	Kontermutter	H8400072
60	Flügelschraube	H8100002
61	Dichtung	H6500016
66	Sechskantmuffe	H8400078
64	Doppelnippel	H8400078
67	Reduzierstück	H8400235



### Großstrahlkessel Taifun 8000 -

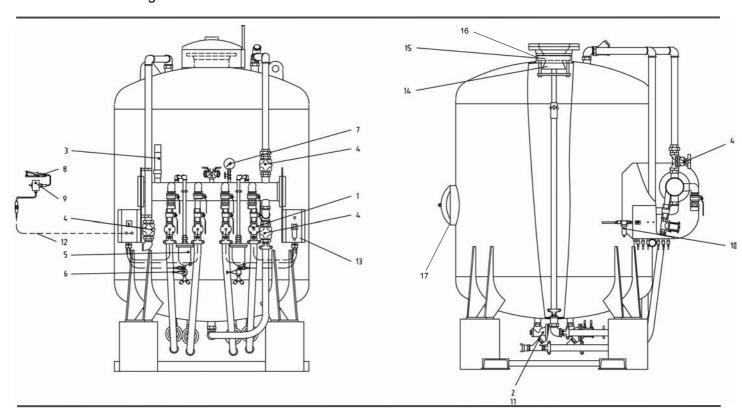
Behälterinhalt: 5400 I Strahlmittelinhalt (Schlacke): ca. 8000 kg Betriebsdruck: 12 bar

#### Optional erhältlich:

- Taifun 8000 aufgebaut auf einem Drehschemelfahrgestell für den Werksverkehr
- Taifun 8000 aufgebaut auf ein Tandemfahrgestell mit Straßenzulassung
- Taifun 8000 mit integriertem Druckluftnachkühler

#### Ausstattung:

- 4 automatische Dosierventile ADV 80
- Aktivkohlefilter für 4 Strahler
- Mannloch
- Staplertaschen
- Elektropneumatische Fernbedienung EDF-2 mit 4 x 20 m Steuerkabel
- · Handschaltkasten und Handhebel

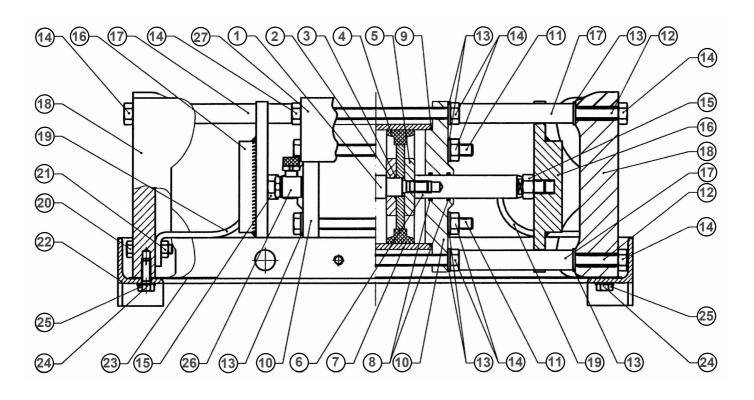


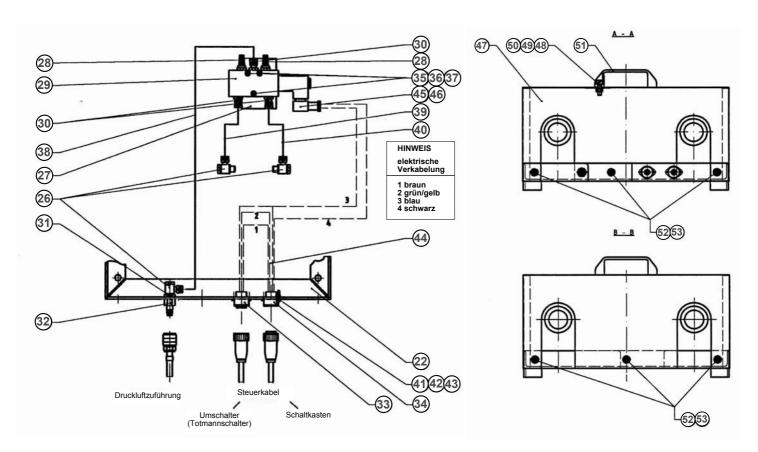
Ersatzteilliste				
Pos.Nr.	Bezeichnung	Art Nr.:		
1	Lufteinlaßventil DVL, 1 1/2"	H6500302		
2 3	Dosierventil ADV 80	H6500322		
3	Sicherheitsventil 12 bar, 1 1/2"	H8700007		
4	Membranventil G2	H6500043		
5	Atemluftfilter	H6800427		
6	Druckminderer	H8700015		
7	Manometer mit Prüfflansch	H8700023		
8	Fernbedienungshebel EDF-S kpl.	H6500008		
9	Druckluft - Strahlmittel - Schalter	H5000005		
10	Filter 3/8"	H8700009		
11	Reduktionsnippel 1 1/2" x 1 1/4",a-a	H8400276		
12	Steuerkabel schwarz, wahlweise mit			
	20 m Länge	H5500050		
	50 m Länge	H5500052		
	100 m Länge	H5500053		
13	Schaltkasten EDF-2	H5000015		
14	Verschlußkegel	H6500233		
15	Verschlußdichtung	H6500235		
16	O-Ring Aufnahme	H6500234		
17	Mannlochdichtung	H6500537		



### Schnellabschaltung EDF-S

Art.-Nr.: H6500388



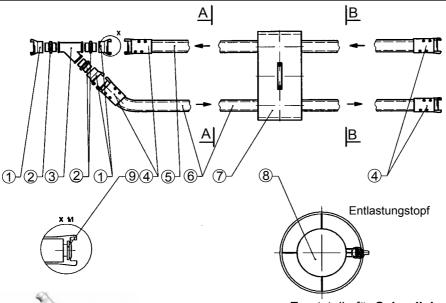




### Schnellabschaltung EDF-S \_\_\_

Art.-Nr.: H65000388

Ersatzte	eilliste Schnellabschaltung ED	OF-S		eilliste Schnellabschaltung EDF-S	S
Pos.Nr.	Bezeichnung	Art Nr.:		Bezeichnung	Art Nr.:
Pos.Nr.  1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22	Kolbenstange Vaterteil Stützscheibe für Vaterteil O-Ring Komplettkolben Stützscheibe für Mutterteil Kolbenstange Mutterteil Zylindergehäuse O-Ring O-Ring Zylinderdeckel Sechskantschraube Gewindestange Scheibe Sechskantmutter Sechskantmutter Klemmstück Distanzrohr Aluminiumbacke Schlauchhalter Sechskantmutter Sechskantschraube Sechskantschraube Sechskantschraube				
23	Bodenblech	H6500380	49	Zylinderschraube	H8100149
24	Scheibe	H8300006	50	Scheibe	H8300006
25 26	Sechskantschraube Winkelverschraubung	H8100043 H8800093	51 52 53	Handgriff schwarz Sechskantschraube Scheibe	H2500007 H8100043 H8300006



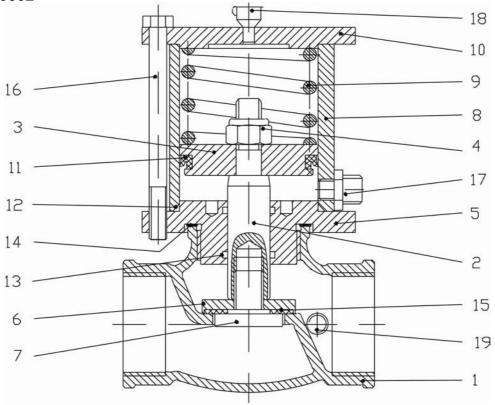
Croot-toile	für Cabaa	llabaabaltuua	EDE 0	Vamalatt
Ersalzlelle	i iui <b>Schne</b>	llabschaltung	EDL-9	Nombien

Pos.Nr.	Bezeichnung	Art Nr.:
1	HKT-F Kupplung	H6600028
2* 3*	Doppelnippel aus Stahl	H8400165
3*	Y-Stück, gummiert	H6500049
4	HKT-Kupplung	H6600012
5	Strahlschlauch	
1	ø42x9, 2000 mm lg	H3000014
6	Entlastungsschlauch	
1	ø42x9, 2000 mm lg	dto.
7	Schnellabschaltung	H6500356
8	Entlastungstopf	H6500358
9*	Dichtung HKD	H6600015
* Empfehl	ung für Bevorratung	



### Lufteinlassventil DVL 1 1/2"

### Art.-Nr.: H6500302



Ersatzteilliste Lufteinlassventil DVL 1 1/2"	

Pos.Nr.	Bezeichnung	Art. Nr.:
1	Gehäuse	H6500088
2*	Kolbenstange	H6500217
3	Kolben	H6500216
4	Stopmutter	H8200015
5	Führungsflansch	H6500221
6	Ventilteller	H6500090
7	Klemmschraube	H6500091
8	Zylindergehäuse	H6500219
9	Feder	H8300029
10	Zylindergehäuseflansch	H6500220
11*	Kolbenmanschette	H6500075
12*	O-Ring	H6500085
13*	O-Ring	H6500080
14*	Dichtung	H6500086
15*	Dichtung	H6500089
16	Sechskantschraube	H6500218
17*	RedDoppelnippel	H8800104
18	Öler mit Kappe	H6500222
19	Verschlussstopfen	H8800141
	*Empfehlung für Bevorratung	

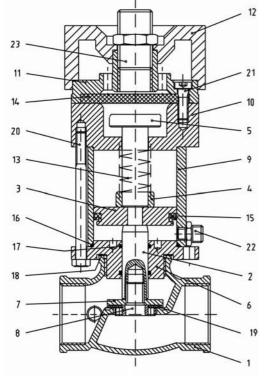
Service Kit: H6500026

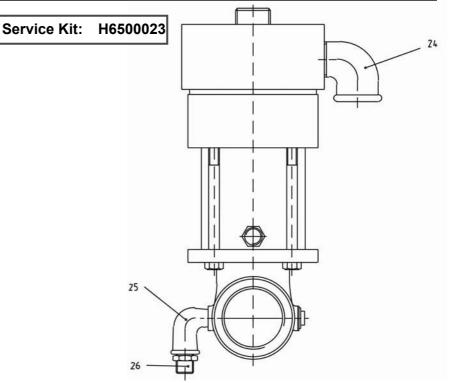
### KIESS pneumatische Fernbedienungen

### Fernsteuerungsventil DF-2/1 K \_\_\_\_

Bezeichnung: Art.-Nr.: Fernsteuerungsventil DF-2/1K H6500317

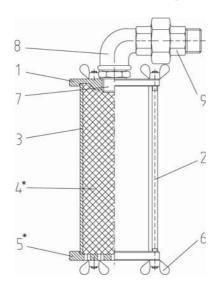
Ersatzteilliste Fernsteuerungsventil DF-2/1K		Ersatzteilliste Fernsteuerungsventil DF-2/1K			
Pos.Nr.	Bezeichnung	Art Nr.:	Pos.Nr.	Bezeichnung	Art Nr.:
1 2* 3 4 5 6 7 8 9 10 11* 12* 13	Gehäuse Kolbenstange Kolben Buchse Auslaßzapfen Führungsflansch Ventilteller Klemmschraube Zylindergehäuse Verbindungsstück Auslaßdeckel Auslaßkanal Feder * Empfehlung für Bevo	H6500088 H6500217 H6500216 H6500228 H6500227 H6500229 H6500090 H6500091 H6500219 H6500226 H6500094 H6500093 H8300032	14* 15* 16* 17* 18* 19* 20 21 22* 23* 24* 25 26	Membrane Kolbenmanschette O - Ring O - Ring Dichtung Dichtung Sechskantschraube Innensechskantschraube Red Doppelnippel Doppelnippel Winkel Winkel Doppelnippel Empfehlung für Bevorratung	H6500092 H6500075 H6500085 H6500080 H6500089 H6500218 H8100149 H8800104 H6500092 H8400090 H8400104 H8800101





## Schalldämpfer für Fernsteuerungsventil DF-2/1 K \_\_\_\_\_

### Art.-Nr.: H6500292



### Bezeichnung:

### Schalldämpfer DF-2/1 K

	eilliste Schalldämpfer . Bezeichnung	Art Nr.:	
1 2* 3 4* 5* 6* 7 8	Deckel, oben Bolzen Schalldämpfergehäuse Nylonfilter (4 fach je Satz) Deckel, unten Flügelmutter M6 Doppelnippel Winkel Verschraubung	H6500096 H8100150 H6500097 H6500098 H6500099 H8100151 H6500092 H8400090	
	* Empfehlung für Bevorratung		

### elektro - pneumatische Fernbedienungen



### Fernbedienungshebel

Bezeichnung:

Fernbedienungshebel DF2/ 2K mit zwei Luftanschlüssen

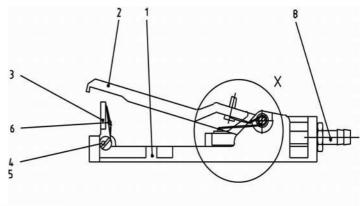
Fernbedienungshebel DF-S mit einem Luftanschluß

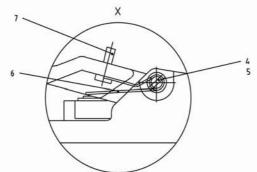
Art.-Nr.:

H6500287

H6500320

	eilliste für Fernbedienungsh Bezeichnung	ebel DF-S Art Nr.:	
1 2 3 4 5 6* 7* 8	Gehäuse Drücker Sicherungshebel Bolzen Stoppmutter Feder Gummistopfen Schlauchverschraubung	H6500007 H6500115 H6500006 H8100152 H8200001 H8300028 H6500100 H8800124	
* Empfehlung für Bevorratung			





### Fernbedienungshebel EDF-S **-**

### Bezeichnung:

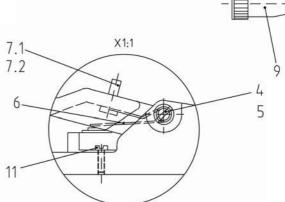
Fernbedienungshebel EDF-S

Ersatzteilliste EDF-S				
Pos.Nr.	Bezeichnung	Art Nr.:		
1 2 3 4 5 6* 7.1* 7.2* 8* 9* 10 11* 12	Gehäuse Drücker Sicherungshebel Bolzen Stoppmutter Feder Schraube Kunststoffmutter Mikroschalter ( inkl. Kabel ) Stecker Verschraubung ( Kunststoff ) Zylinderschraube Knickschutz für Totmannschalter * Empfehlung für Bevorratung	H6500005 H6500115 H6500006 H8100152 H8200001 H8300028 H8100210 H8200037 H5500055 H5500062 H5500556 H8100014 H5501628		

### Art.-Nr.:

H6500008

5 12





### Handschaltkasten für EDF \_\_\_\_\_



Bezeichnung: Art.-Nr.: Handschaltkasten für EDF H5000005

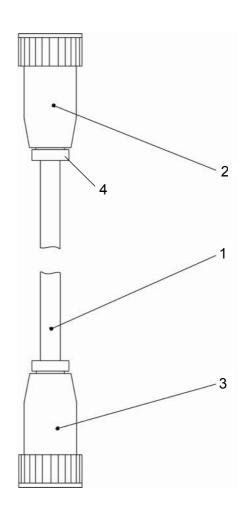
Ersatzteilliste Handschaltkasten für EDF			
Pos.Nr.	Bezeichnung	Art. Nr.:	
1 2 3* 4* 5* 6 7 8	Gehäuse mit Halter für EDF Kabelverschraubung Kabelstecker Neoprenkappe Schalter Flanschdose Kabel Linsensenkschraube Kabel blau	H6500247 H5500553 H5500062 H5500049 H5500074 H5500071 H8100352 H5500067	
* Empfehlung für Bevorratung			

### Steuerkabel | | |

### Bezeichnung: Steuerkabel

Ersatzteilliste Steuerkabel Pos.Nr. Bezeichnung		Art. Nr.:
1	Steuerkabel	H5500078
2	Kabeldose	H5500061
3	Kabelstecker	H5500062
4	Zugentlastung	H5550004

Steuerkabe	l komplett 3-adrig:
Länge	ArtNr.
20m	H5500050
50m	H5500052
100m	H5500053
Steuerkabe	l komplett 4-adrig:
Länge 20m 50m	ArtNr. H5500051 H5500054



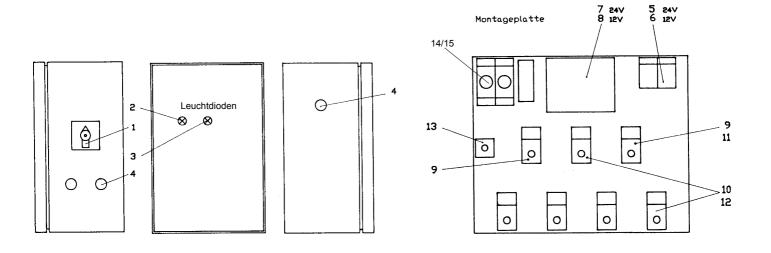


### Schaltschränke

H5500059

Bezeichnung:		Art Nr.:
Schaltschrank für Fernbedienung ES 1	12V/ 230V	H5000016
Schaltschrank für Fernbedienung EDF 1	12V/ 230V	H5000007
Schaltschrank für Fernbedienung EDF 2	12V/ 230V	H5000015
Schaltschrank für Fernbedienung EDF 2	24V/ 230V	H5000010
mit Taktgeber		
Batterieanschlusskabel, Länge 5m		H5500030

Schaltschrankhalter EDF 1

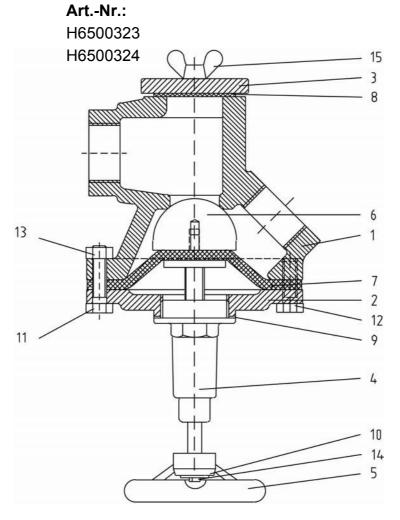


### Schaltschränke ES- 1, EDF- 1, EDF- 2

			230V/12V	230V/12V	230V/24V	230V/12V
					mit Taktgeber	
			H5500016	H5500007	H5500010	H5500015
Pos.	ArtNr.:	Benennung	Anzahl	Anzahl	Anzahl	Anzahl
1	H5500034	Hauptschalter	1	1	1	1
2	H5500031	Leuchtdiode, rot	1	1	2	2
3	H5500032	Leuchtdiode, grün	1	1	1	1
4	H5500076	Flanschdose	2	2	3	3
5	H4500169	Relais 24V	-	-	2	-
6	H4500175	Relais 24V	-	1	2	2
7	H5500107	Trafo 230V/24V	-	-	1	-
8	H5500036	Trafo 230V/12V	1	1	-	1
9	H5500037	Magnetventil (Stromlos offen) S 5/1	-	-	2	-
10	H5500038	Magnetventil (Stromlos geschl.) S 5	-	-	5	-
11	H5500039	Magnetventil (Stromlos offen) S 4/1	-	1	-	2
12	H5500040	Magnetventil (Stromlos geschl.) S 4	1	2	-	4
13	H5500033	Gleichrichter	1	1	1	1
14	H5500091	Sicherung 2A	1	1	1	1
15	H5500092	Sicherung 4A	1	1	1	1

### **Dosierventil DV80**

**Bezeichnung:**Dosierventil DV80
Vorderteil DV80



**Ersatzteilliste Dosierventil DV 80** 

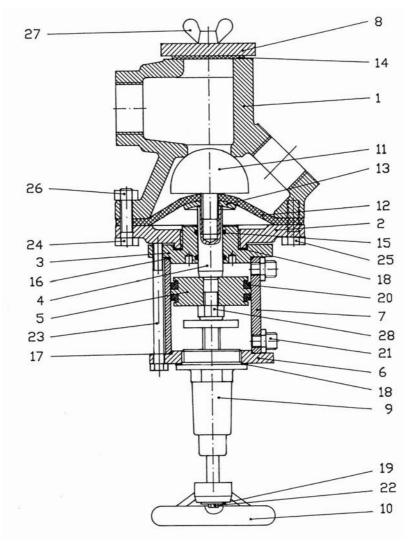
Pos.I	Pos.Nr.Bezeichnung						
	J	Art. Nr.:					
1 2 3 4 5 6* 7* 8 9 10 11 12 13	Gehäuse Gehäuseflansch Reinigungsdeckel Einstellspindel Handrad Verschlußkegel Gummimembrane Dichtung Dichtung Kotflügelscheibe Sechskantschraube Sechskantmutter Sechskantschraube	H6500627 H6500018 H6500017 H6500078 H6500087 H6500016 H6500086 H8300031 H8100062 H8100060 H8200007 H8100003					
	ge::::::::::::::::::::::::::::::						
* Emp	15* Flügelschraube H8100002  * Empfehlung für Bevorratung						

Service Kit: H6500024



### Dosierventil ADV80

Bezeichnung: Art.- Nr.:
Dosierventil ADV80 H6500322
Vorderteil ADV80 H6500324



**Ersatzteilliste Dosierventil ADV80** 

Pos.Nr.	Bezeichnung	Art. Nr.:	Pos.Nr.	Bezeichnung	Art. Nr.:
1	Gehäuse	H6500627	16*	O - Ring	H6500085
2	Gehäuseflansch	H6500018	17*	O - Ring	H6500225
3	Führungsflansch	H6500221	18	Dichtung	H6500086
4*	Kolbenstange	H6500217	19	Kotflügelscheibe	H8300031
5	Kolben	H6500076	20*	Kolbenmanschette	H6500075
6	Zylinderflansch	H6500223	21*	Red Doppelnippel	H8800104
7	Zylindergehäuse	H6500224	22	Sechskantschraube	H8100003
8	Reinigungsdeckel	H6500017	23	Sechskantschraube	H8100156
9	Einstellspindel	H6500077	24	Sechskantschraube	H8100062
10	Handrad	H6500078	25	Sechskantschraube	H8100060
11*	Verschlußkegel	H6500081	26	Sechskantmutter	H8400098
12*	Gummimembrane	H6500079	27*	Flügelschraube	H8200002
13	Unterlegscheibe	H8300079	28	Stopmutter	H8200015
14	Dichtung	H6500016			
15*	O - Ring	H6500080	* Empfe	hlung für Bevorratung	

Service Kit: H6500025



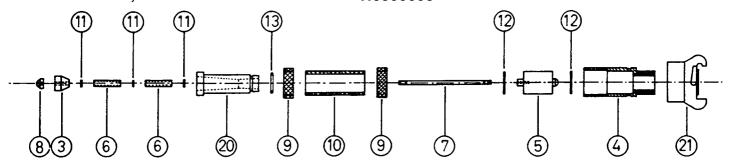
### Rohrinnenstrahlgeräte

### Rohrinnenstrahlgerät Tornado Junior

### Bezeichnung:

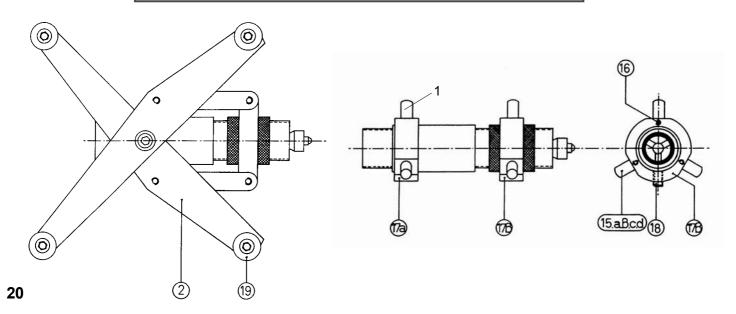
Art. Nr.:

Tornado Junior, mit Hartmetalldüse 16 mm H6300005



## Ersatzteilliste Rohrinnenstrahlgerät Tornado Junior für Rohre von 75 bis 300 mm l. W.

PosNr	. Bezeichnung	ArtNr.
1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 15b 15c 15d 16	Führungsring kpl. für 75-125 mm Führungswagen kpl. für 125-300 mm Konus Hartmetall Gehäuse Halterung Hülse Spindel Mutter Ring Gewindehülse Scheibe Dichtung O-Ring Zentrierstift 8 mm Zentrierstift 15 mm Zentrierstift 20 mm Zentrierstift 28 mm Bolzen	H6500141 H6500142 H6500128 H6500130 H6500131 H6500132 H6500135 H6500137 H6500136 H6500138 H6500140 H6500140 H6500145 H6500147 H6500147 H6500148 H6500523
16 17a	Bolzen Führungsring 42 mm	H6500523 H6500143
17b 18 19 20a 20b	Führungsring 47 mm Radbolzen mit Schraube Rad für Führungsschlitten Hartmetalldüse 12,5 mm Hartmetalldüse 16 mm	H6500144 H6500150 H6500149 H6600004
21	Kupplung 1 1/4"	H6600013

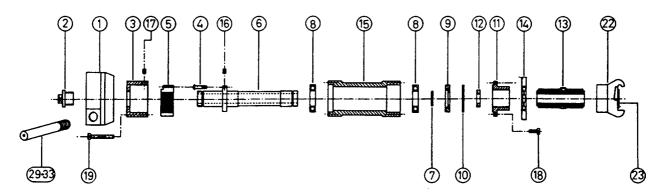


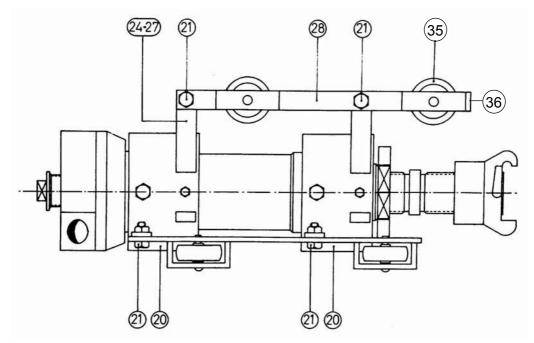
### Tornado mit Wagen ohne Düsen

### Bezeichnung:

### Tornado mit Wagen ohne Düsen

Art.- Nr.: H6300003





Ersatzteilliste Rohrinnenstrahlgerät Tornado für Rohre von 200 bis 900 mm I. W.

Nr.	Bezeichnung	ArtNr.	Nr.	Bezeichnung	ArtNr.
1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 23 14 5 15 16 17 18	Düsenkopf Blindstopfen Bremstrommel Stift für Bremse Bremse Rohr Sicherung Kugellager Simmering Lederdichtung hintere Buchse Hartmetallring Stahlnippel gummiert Sicherungsmutter	H6300003 H8400092 H6500102 H6500105 H6500105 H6500109 H6500111 H6500111 H6500113 H6500114 H6500117 H6500118 H6500647 H6500649 H6500525 H6500525	19 20 21 22 23 24 25	Bolzen Kragen Bolzen Kupplung HKT/ F Dichtung Stab 37 cm Stab 29 cm Stab 19 cm Stab 12 cm Stab 12 cm Stab mit 2 Rädern Hartmetalldüse 6,3 mm x 45 mm Hartmetalldüse 8,0 mm x 45 mm Hartmetalldüse 8,0 mm x 75 mm Hartmetalldüse 8,0 mm x 100 mm Hartmetalldüse 9,5 mm x 100 mm Rad für Wagen verstellbarer Wagen	H6500527 H6500123 H6500528 H6600013 H6600015 H6500127 H6500125 H6500124 H6500122 H6600037 H6600038 H6600039 H6600061 H6600041 H6500194 H6500120

### Naßstrahlgeräte

Bezeichnung:

Art.-Nr.:

Naßstrahlkopf

H6350002

Der Naßstrahlkopf ist als Ringdüse ausgebildet und wird über die Strahldüse geschoben.



#### **Feuchtstrahlkopf**

H6500354

Der Feuchtstrahlkopf ist komplett einbaufertig und wird zwischen Düsenhalter und Düse eingesetzt.

Ringeinsatz

H6500172

**Dichtung** 

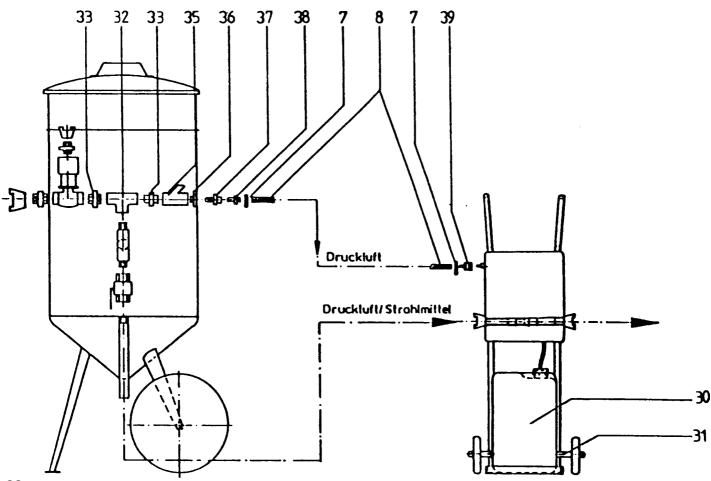
H6500409



### Feuchtstrahlgerät HK-S/4

H6350004

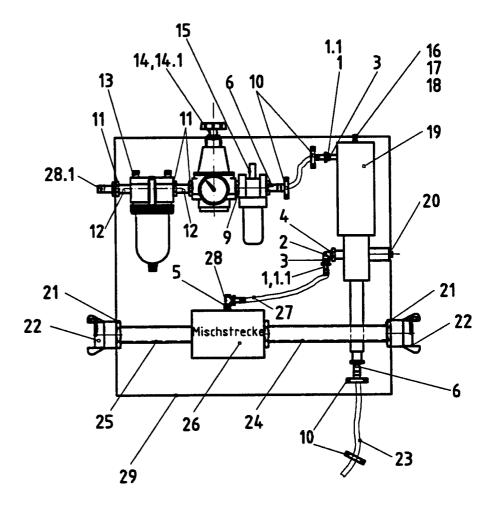
Das Feuchtstrahlgerät HK-S/4 ist eine mobile Feuchtstrahlanlage, die zwischen Druckstrahlkessel und der Strahldüse gekuppelt und mit Druckluft betrieben wird.



### Feuchtstrahlgerät HK-S/4

Pos.N	r.Bezeichnung	Artikel Nr.:	Pos.N	Ir.Bezeichnung	Artikel Nr.:
1 1.1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 14.1 15 16 17 18	Mutter Tülle Winkel Doppelnippel Red.Doppelnippel Muffe Schlauchtülle Schlauchschelle Luftschlauch Doppelnippel Schelle Mutter Langgewindenippel Filter Druckregler Kontermutter Nebelöler Schraube Mutter Scheibe Airlesspumpe	H8800121 H8800123 H8800166 H8800101 H8800105 H8800113 H8800128 H8800032 H3200002 H8800477 H8800134 H8800090 H8700015 H8800164 H8700015 H8800164 H8700013 H8100018 H8200004 H8300004 H6500011	20 21 22 23 24 25 26 27 28 28.1 29 30 31 32 33 35 36 37 38	Schraube Mutter HKT-F Kupplung Schlauch Rohrnippel Rohrnippel Mischstrecke Panzerschlauch Ablassventil Stecknippel Schaltschrank Wasservorratsbehälter Fahrgestell T-Stück Doppelnippel Schmutzfänger RedStück Kupplung Stecktülle Kupplung mit Schlauch-	H8100057 H8400072 H6600013 H3200009 H6500474 H6500475 H6500478 H4500241 H8700024 H8800082 H6500012 H6350016 H6500014 H8400189 H8400078 H6500237 H8400236 H8800068 H8800076

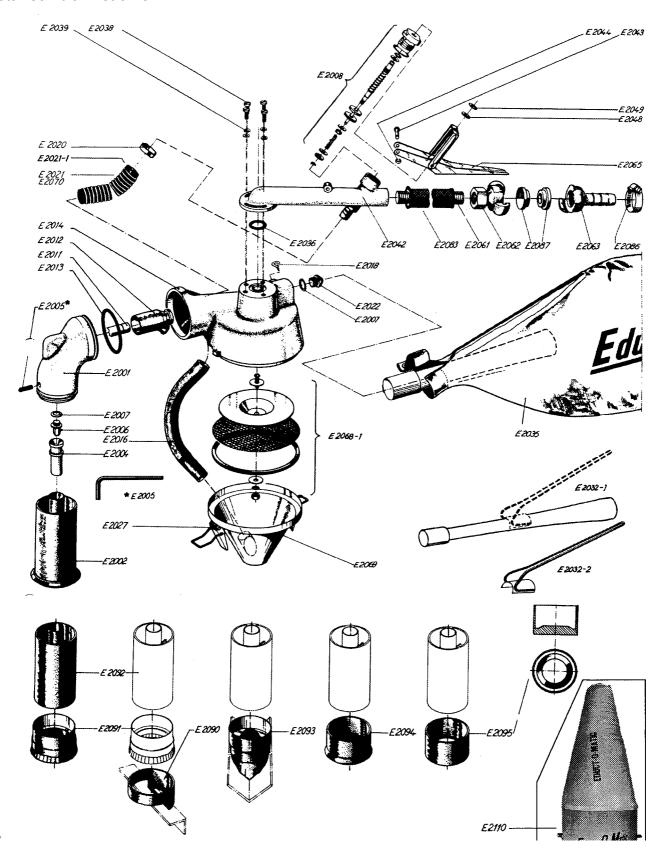




### Handstrahlgerät EDUCT-O-MATIC

Bezeichnung: Handstrahlgerät EDUCT-O-MATIC Art.-Nr.: H6200003

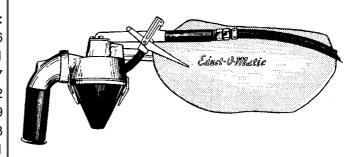
Entzundern und Entrosten Mattieren und Glätten von Oberflächen Reinigen und Vorbereiten von Schweißnähten Entfernen von Farbe und Schmutz Metallisch blank strahlen



### Handstrahlgerät EDUCT-O-MATIC

### Ersatzteilliste Handstrahlgerät EDUCT-O-MATIC

illiste Handstrahlgerät EDUCT-O-MAT	TC .
Bezeichnung	Teile Nr.:
Strahllkopf	H6600006
Standardmundstück	H6500151
Stahlstrahldüse	H6600007
Flügelmutter	H6500152
Luftdüse	H6600009
Fiberring	H6500153
Ventil kompl.	H6500501
Blasluftrohr	H6500154
Verbindungsstück	H6500155
Dichtungsgummiring	H6500156
Gerätekörper	H6500157
Strahlmittelzufuhrschlauch	H6500158
Flügelmutter	H6500159
Unterlegscheibe für E-2024	H6500160
Schlauchklemme für E-2021	H6500161
Preßluftschlauch	H6500162
Injektorstaubdüse	H6600010
Gegenscheibe für E-2019	H6500163
Sperriegel für Strahlmittelgefäß	H6500164
Ablaßrohr mit Staubbeutelhalter	H6500165
Staubbeutel	H6500166
Ventilkörperring	H6500167
Befestigungsschraube für E-2042	H6500168
Sprengring für E-2038	H6500169
Ventilkörper	H6500170
Handhebelbolzen	H6500171
Sprengring	H6500172
•	H6500173
	H6500174
	H6500175
_	H6500176
	H6500177
•	H6500178
•	H6500179
	H6500180
_	H6500181
	H6500182
_	H6500183
•	H6500184
<u> </u>	H6500185
	H6500186
	H6500187
-	H6500188
	H6500189
•	H6500190
	H6500191
Stranimittelgerals	H6500192
	Strahllkopf Standardmundstück Stahlstrahldüse Flügelmutter Luftdüse Fiberring Ventil kompl. Blasluftrohr Verbindungsstück Dichtungsgummiring Gerätekörper Strahlmittelzufuhrschlauch Flügelmutter Unterlegscheibe für E-2024 Schlauchklemme für E-2021 Preßluftschlauch Injektorstaubdüse Gegenscheibe für E-2019 Sperriegel für Strahlmittelgefäß Ablaßrohr mit Staubbeutelhalter Staubbeutel Ventilkörperring Befestigungsschraube für E-2042 Sprengring für E-2038 Ventilkörper Handhebelbolzen



Zubehör PosNr.	teile Bezeichnung	TeileNr.
E-2090	Kantenmundstück	H6500209
E-2091	Fransenmundstück	H6500210
E-2092	Grundmundstück	H6500211
	für E-2090 bis 2092	
E-2093	Winkeleisenmundstück	H6500212
E-2094	Mundstück mit flacher	H6500213
<b> </b>	Lippe	
E-2095	Mundstück-Rohling	H6500214
E-2098	Staubschlauch	H6500215
E-2095 E-2098	Staubschlauch	H6500214 H6500215



### KIESS Strahldüsen

### Strahldüsen aus Siliciumnitrit und Wolframcarbid \_\_\_\_\_

#### **Venturi-Düsen mit Aluminiummantel**

Тур	Bohrung	Länge	Einlassöffnur	ng ArtNr.	
VD 5/32 VD 6,5/32 VD 8/32 VD 9,5/32 VD 11/32 VD 12,5/32 VD 16/32 VD 19/32	5,0 mm 6,5 mm 8,0 mm 9,5 mm 11,0 mm 12,5 mm 16,0 mm 19,0 mm	120 mm 135 mm 140 mm 165 mm 197 mm 224 mm 224 mm 224 mm	32 mm 32 mm 32 mm 32 mm 32 mm 32 mm 32 mm 32 mm	H6600073 H6600030 H6600031 H6600032 H6600034 H6600035 H6600036	
Venturi-Düsen	mit Polyuret	hanmantel			
VD 8/32 VD 9,5/32 VD 11/32 VD 12,5/32	8,0 mm 9,5 mm 11,0 mm 12,5 mm	154 mm 177 mm 207 mm 233 mm	32 mm 32 mm 32 mm 32 mm	H6600074 H6600075 H6600076 H6600077	RIES,

### Einsteckdüsen konische Bohrung EVD (Venturiprinzip)

Тур	Bohrung:	Schlauchweite:	ArtNr.	
EVD 8/25 EVD 10/25 EVD 12,5/25 EVD 8/32 EVD 10/32 EVD 12,5/32 EVD 16/32	8,0 mm 10,0 mm 12,5 mm 8,0 mm 10,0 mm 12,5 mm 16,0 mm	25 x 7 mm 25 x 7 mm 25 x 7 mm 32 x 8 mm 32 x 8 mm 32 x 8 mm 32 x 8 mm	H6600043 H6600044 H6600058 H6600045 H6600046 H6600047 H6600048	
		_		



### Borcarbid- Venturidüsen

### Venturi-Strahldüse mit 50 mm Grobgewinde

Тур	Bohrung	Länge	Einlassöffnun	g ArtNr.
BC-VD 8/ 32	8,0 mm	165 mm	32 mm	H6600083
BC-VD 10/ 32	10,0 mm	165 mm	32 mm	H6600084
BC-VD 11/ 32	11,0 mm	165 mm	32 mm	H6600088
BC-VD 12/ 32	12,0 mm	165 mm	32 mm	H6600087



#### Venturi-Schlaucheinsteckdüsen im Alumantel

Тур	Bohrung	Länge	Einlassöffnun	g ArtNr.
DC EVD 25/ 0	0.0	100	OE mama	116600070
BC-EVD 25/ 8 BC-EVD 25/ 10	8,0 mm 10,0 mm	100 mm 100 mm		H6600079 H6600080
BC-EVD 25/ 12,5	10,0 mm	100 mm	_	H6600273
BC-EVD 32/ 8	8,0 mm	110 mm		H6600081
BC-EVD 32/ 10	10,0 mm	110 mm		H6600082
BC-EVD 32/12,5	12,5 mm	110 mm	32 mm	H6600180



#### Tetrabordüsen

Тур	Art.Nr.	Тур		ArtNr.
5N	H6600151	Vorsatzdüse	VS 5	H6600240
6N	H6600215	Vordatsdüse	VS 6	H6600154
8N	H6600086	Vorsatzdüse	VS 8	H6600049
10N	H6600085	Vorsatzdüse	VS 10	H6600096
12N	H6600106	Vorsatzdüse	VS 12	H6600107







### Sonderdüsen |

### Rohrinnenstrahldüsen Ausführung in Wolframcarbid

Тур	Rohrdurchmesser	ArtNr.
RD R1/4"	45-140 mm	H6600092
RD R1/2"	45-140 mm	H6600055
RD R3/4"	140-400 mm	H6600091
RD R1"	140-400 mm	H6600056



### Ausführung in Borcarbid

RD R 1 1/4	80-500 mm	
Ersatz-Ablenkkonu	ıs: 1/4"	H6600135

1/2" H6600209 3/4" H6600213 1" H6600078

### Winkeldüsen aus Borcarbid

Тур	Bohrung	ArtNr.
WD 8/20	8,0 mm	H6600050
WD 10/20	10,0 mm	H6600051







### Bogendüsen aus Borcarbid

Тур	Bohrung	ArtNr
BD 8/40	8,0 mm	H6600052
BD 10/40	10,0 mm	H6600053

Zwischenstück 3/4" auf Kordelgewinde N75OS H6600097





#### Düsenhalter für Tetrabor- und Winkeldüse

Тур	Schlauchweite	ArtNr.
DH 25	25 x 7 mm	H6500305
DH 32	32 x 8 mm	H6500306





### Kupplungen, Dichtungen, Düsenhalter \_\_\_\_\_\_ Schrauben, Splinte

Bezeichnung:	ArtNr.:
--------------	---------

### Schlauchkupplungen / Temperguß

HKT 25 x 7 für Strahlschlauch 25 x 7	H6600029
HKT 32 x 8 für Strahlschlauch 32 x 8	H6600011
HKT 42 x 9 für Strahlschlauch 42 x 9	H6600012



### Gewindekupplungen / Temperguß

HKT/ F 1 1/4 Gewinde	H6600013
HKT/ F 1 1/2 Gewinde	H6600028



#### Düsenhalter/ Temperguß

HKT/ G Grobgewinde	H6600014

### Dichtungen für vorstehende Kupplungen

### Düsenhalter / Nylon gelb

HKN/ G Grobgewinde für Strahlschlauch 25 x 7	H6500303
HKN/ G Grobgewinde für Strahlschlauch 32 x 8	H6500304



#### Dichtungen für Düsenhalter HKN/ G

KD 25/ 32	H66000	39
ND ZO/ OZ	11000	-

### Schrauben / Splinte für vorstehende Kupplungen

Schrauben für Kupplung HKT 25 x 7 und HKT 32 x 8	H8100146
Schrauben für Kupplung HKT 42 x 9	H8100147
Splinte für vorstehende Kupplungen	H8500016

Bezeichnung:	ArtNr.:
Strahlschlauch Typ KIESS-Blaster, hochabriebfest, Rollenlänge 40 m	
Abmessung: 13 x 7 mm 19 x 7 mm 25 x 7 mm 32 x 8 mm 42 x 9 mm	H3000003 H3000002 H3000012 H3000013 H3000014
Spezial-Qualität für besonders scharfkantiges, hartes Strahlmittel (Ko	orund, Glas)
Abmessung: 13 x 7 mm 19 x 7 mm 25 x 7 mm 32 x 8 mm 42 x 9 mm	H3000032 H3000031 H3000011 H3000015 H3000010
Luftschlauch	
<b>Abmessung:</b> 6 x 3 mm, blau 6 x 3 mm, rot 19 x 6 mm 25 x 7 mm 53 x 10 mm	H3200002 H8100344 H3200004 H3200005 H3200006
PVC Kunststoffschlauch mit Gewebeeinlage, Rollenlänge 50 m	
<b>Abmessung:</b> 6 x 3 mm 10 x 3 mm 13 x 3 mm	H3200008 H3200009 H3200010
Luftschlauch lebensmittelgerechte Qualität	
Abmessung: 10 x 3 mm	H3200007
Strahlmittelförderschlauch speziell für Vakuumabsaugung mit Spirale, Material Polyurethan, schwer	e Ausführung
Abmessung NW: 100 mm 125 mm 150 mm	H3100068 H3100063 H3100039
für Vakuumabsaugung mit Spirale, Material PVC	
Abmessung NW: 50 mm 75 mm	H3100011 H3100028

## Spezial-Spiral-Lutten \_\_\_\_

Bezeichnung:	ArtNr.:
Lutte mit Wendelabstand 30 mm Standardlänge 5 m	
Abmessung NW 200 mm 250 mm 300 mm 350 mm 400 mm 450 mm 500 mm	H2500191 H2500045 H2500046 H2500047 H2500048 H2500049 H2500050
Lutte mit Wendelabstand 75 mm Standardlänge 5 m	
Abmessung NW 200 mm 300 mm 350 mm 400 mm 450 mm 500 mm	H2500063 H2500064 H2500065 H2500066 H2500067 H2500068
Lutte mit Wendelabstand 150 mm Standardlänge 5 m	
Abmessung NW 250 mm 300 mm 350 mm 400 mm 450 mm 500 mm	H2500051 H2500052 H2500053 H2500054 H2500055 H2500056
Kupplungsschellen mit Kniehebelverschlu	ß
Abmessung NW 200 mm 250 mm 300 mm 350 mm 400 mm 450 mm 500 mm	H2500073 H2500057 H2500058 H2500059 H2500060 H2500061 H2500062
Hosenrohr NW 500/ 2 x NW 400	H3150002

30

### Strahleranzüge

nzug
Art.Nr.:
H6800143
H6800070
H6800071
H6800072
H6800073
H6800137
H6800217
H6800274
H6800214

Strahleranzug mit	
Klettverschluß	
Größe:	Art.Nr.:
48	H6800477
50	H6800319
52	H6800339
54	H6800293
56	H6800192
58	H6800193
60	H6800478
62	H6800479
64	H6800480

Strahleranzug kompl.	
aus Chrom -Narbenleder	
Größe:	Art.Nr.:
48	H6800250
50	H6800472
52	H6800173
54	H6800473
56	H6800179
58	H6800230
60	H6800474
62	H6800475
64	H6800476

Strahlerho	se
Größe:	Art.Nr.:
48	H6800481
50	H6800237
52	H6800317
54	H6800340
56	H6800235
58	H6800191
60	H6800361
62	H6800390
64	H6800350

Strahlerja	cke
Größe:	Art.Nr.:
48	H6800331
50	H6800238
52	H6800281
54	H6800269
56	H6800190
58	H6800318
60	H6800358
62	H6800362
64	H6800351

Strahlerjacke kompl.	
aus Chrom -	-Narbenleder
Größe:	Art.Nr.:
48	H6800482
50	H6800450
52	H6800453
54	H6800286
56	H6800302
58	H6800470
60	H6800307
62	H6800308
64	H6800457

Strahlerhose kompl.	
aus Chrom	-Narbenleder
Größe:	Art.Nr.:
48	H6800455
50	H6800483
52	H6800454
54	H6800287
56	H6800484
58	H6800485
60	H6800456
62	H6800486
64	H6800487





### Strahlerhandschuhe, Strahlerlampen, Trafos \_\_\_\_

### Bezeichnung:

#### Art.-Nr.:

#### Strahlerhandschuhe

H6800089

5 Finger, mit Daumenverstärkung, Handfläche in Chrom-Narbenleder, Handrücken und Stulpe in Chrom-Spaltleder



#### Strahlerlampen

Strahlerlampe Gummi (ohne Birne) H5500047

Spotbirne 24V, 120 Watt H5500048
Stecker, 2-polig H5500007

Kupplung, 2-polig H550009



### Trafos für Strahlerlampen

Trafo 230/ 24 V, 50 Hz mit 1 Anschluß Hs	5500539
Trafo 230/ 24 V, 50 Hz mit 2 Anschlüssen Hs	5500044
Trafo 230/ 24 V, 50 Hz mit 3 Anschlüssen Hs	5500045
Trafo 230/ 24 V, 50 Hz mit 4 Anschlüssen H7	7501201
Trafo 230/ 24 V, 50 Hz mit 5 Anschlüssen Hs	5500046

### Schutzhauben

Bezeichnung: Art.-Nr.:

#### Schutzhaube mit Schraubfilter

**5001 MF, ohne Filter** H6800005

Vorderteil aus Gummidoppelstoff, Rückenteil aus Segeltuch, mit großem, rechteckigem Sichtfenster 108 x 145 mm und Klarscheibe:

Partikelschraubfilter, kplt. H6800007

Ersatzteile:

Glasscheibe für 5001 MF 145 x 108 x 3 mm H6800012 Klarscheibe für 5001 MF 145 x 108 x 0,3 mm H6800011 Feinstaubfilter ( je 5 Stück ) H6800008



#### Frischlufthaube mit Regelventil

**5000 P** H6800020

Vorderteil aus Gummidoppelstoff, Rückenteil aus Segeltuch, bis über die Schultern reichend, seitlich aufklappbarem Sichtfenster mit Glasscheibe und Cellon-Sicherheitsscheibe, Kopfhalterung verstellbar, dichtschließender Halskrause, kleinem Regelventil (am rückwärtigen Teil der Haube befestigt)

Koppel aus Blankleder H6800024

Ersatzteile:

H6800021
H6800022
H6800023
H6800220
H6800227



### Strahlhelm, Atemluftklimageräte

#### Strahlerschutz

Bezeichnung: Art.-Nr.:

Strahlhelm 5510 H6800145

Jacke ohne Ärmel, Vorderteil aus gummiertem Doppelstoff, Rückenteil aus Segeltuch,

Luftzuführungsschlauch mit Anschlüssen H6800141

Lederjacke mit Ärmel H6800142

Zubehörteile:

Regelventil mit Ventilhalter und Schlauchanschluß und Koppel H6800049
Schutzüberzug zum Helm H6800050
Ausrüstung des Gerätes mit automatisch schließender Preßluftkupplung AK 1 aus nichtrostendem Stahl H6800051

dito, jedoch mit Sicherung H6800052
Preßluftzuführungsschlauch mit Anschlüssen H6800144
Geräuschminderer für Regelventil H6800053

Ersatzteile:

Cellon-Kunststoffscheibe (Paket 50 Stück) H6800054



#### Atemluftklimagerät Reparatursatz

H6800311 H6800363

Das Gerät kann die Temperatur der zugeführten Atemluft um ca. 20° C abkühlen bzw. anwärmen und somit die Arbeitsbedingungen des Benutzers angenehmer gestalten







### Strahlhelm Commander II und Panorama

Art.Nr.:

### Bezeichnung:

#### Strahlerschutzhelm **Commander II**

kplt. mit Lederjacke kplt. mit Kunststoffjacke H6800347 H6800348

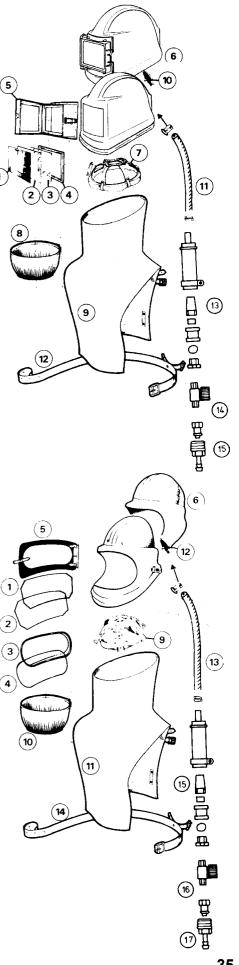
		ArtNr.
1 2 3 4 5 6 7 8 9 9 10 11 12 13 14 15	Drahtgeflechtsieb 110 x 165 mm Glasfenster 110 x 165 x 3 mm Acrylat-Fenster 102 x 156 x 2 mm Gummi-Fensterdichtung Fensterrahmen-Vorsatz Gummiüberzug verstellbarer Kopfbügel Halskrause Lederjacke ohne Ärmel (ohne Koppel) Kunststoffjacke Anschlußstück R 1/2" Luftzuführungsschlauch 22 mm Koppel Schalldämpfer Regelventil Kupplung	H6800076 H6800077 H6800079 H6800343 H6800344 H6800082 H6800083 H6800259 H6800140 H6800345 H6800346 H6800024 H6800087 H6800088 H8800192
16	Stecknippel	H8800284
17 18	Visierschnalle Reparatursatz mit Fensterrahmen und Visierschnalle	H6800386 H6800415



#### Strahlhelm Panorama

mit Lederjacke mit Kunststoffjacke H6800090 H6800101

	zteile Panorama-Helm Nr.Bezeichnung	ArtNr.
1 2 3 4 5 6 9 10	Drahtgeflechtsieb 345 x 125 mm Cellonscheibe 343 x 130 x 0,175 mm Gummi-Fensterdichtung Sicherheitsscheibe 300 x 120 x 1 mm Fensterrahmen Gummiüberzug verstellbarer Kopfbügel Halskrause Lederjacke ohne Ärmel (ohne Koppel) Kunststoffjacke (ohne Koppel)	H6800091 H6800092 H6800093 H6800094 H6800095 H6800097 H6800132 H6800259 H6800140
12 13 14 15 16 17 18	Anschlußstück R 1/2" Luftzuführungsschlauch 16 mm Koppel Schalldämpfer Regelventil Kupplung Stecknippel	H6800085 H6800086 H6800024 H6800087 H6800088 H8800192 H8800284



## Farbspritzmasken

### Bezeichnung:

Art.-Nr.:

Farbspritzhauben und -masken mit Frischluftzuführung

Typ Junior A - PL, incl. Regelventil

H6800098



 Einweg-Kapuze (Packungsgröße 5 Stück)
 H6800099

 Cellonscheiben 110 x 310 x 0,1 mm
 H6800100

 Koppel
 H6800024

 Schalldämpfer
 H6800087

 Regelventil
 H6800088

 Kupplung
 H8800192



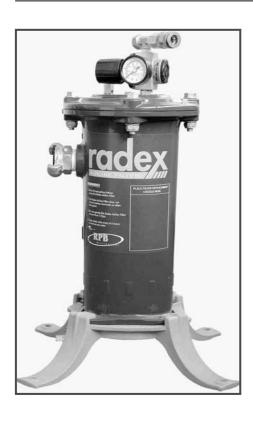
Halbmaske Colonia 610 aus Perbutan, 2 Ausatemventile, Trageband

H6800017



Vollmaske BRK 820	H6800019
Sichtscheibe aus Acrylglas	H6800014
Sichtscheibe aus Polycarbonat	H6800015
Gasfilter A2	H6800016
Vorsatzscheibe (Abreißscheibe)	H6800019

## **Aktivkohlefilter Radex**



Art. Nr.: H6800427

Filterpatrone: H6800428

Aktivkohlefilter zur Aufbereitung der Druckluft vom Kompressor, mit zwei Anschlüssen, Standfuß, Aktivkohle- Patrone und Manometer

## Armaturen

## Druckluftzubehör =

Bezeichnung:	ArtNr.:
Schnellkupplungen zum Kuppeln	von Schläuchen gleicher lichter Weiten
Тур	
S 6-16	H8800052
S 9-16	H8800053
S 19-6	H8800060
S 25-7	H8800061
N 3248 St	H8800062



тур		
KA 9-16 AS	R 1/4"	H8800057
KA 1931 St	R 3/4"	H8800058
KA 5373 St	R 2"	H8800059
KA 2539 St	R 1"	H8800439



Anschlußkupplung mit Innen	ngewinde	
Тур		
KĪ 6-16 A	R 1/4"	H8800054
KI 9-16 BS	R 3/8"	H8800054
KI 9-16 AS	R 1/4"	H8800056
KI 2539 R St	R 1"	H8800263
KI 3248 St	R 1"	H8800063
KI 3248 R St	R 1 1/4"	H8800064
KI 4260 St	R 1 1/2"	H8800065
St = Stahlausführung		







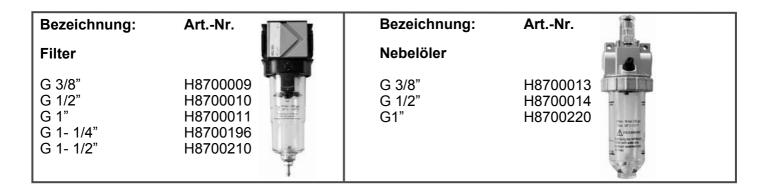


Bezeichnung Dichtungen für Kupplungen	Goor		<b>ArtNr.</b> 800068
Klauen-Schlauchkupplungen			
Тур	Schla	uchanschluß	
SKG 10		LW 10	H8800001
SKG 13		LW 13	H8800002
SKG 15		LW 15	H8800003
SKG 19	See an annual see See	LW 19	H880004
	AND DESCRIPTION OF THE PARTY OF	LW 25	
SKG 25	[ [ [ ]	_	H8800005
SKG 32		LW 32	H8800006
Klauen-Innengewindekupplun	gen		
Тур		D 4/4"	
KIG 14		R 1/4"	H8800007
KIG 38	64	R 3/8"	H8800008
KIG 12	6	R 1/2"	H8800009
KIG 34		R 3/4"	H8800010
KIG 10		R 1"	H8800011
KIG 54		R 1 1/4"	H8800012
Klauen-Außengewindekupplum Typ KAG 14 KAG 38 KAG 12 KAG 34 KAG 10  Schlauchklemmen lose Zunge Typ SL 29 SL 29 SL 34 SL 40 SL 49 SL 60 SL 76	2001	R 1/4" R 3/8" R 1/2" R 3/4" R 1"	H8800013 H8800014 H8800015 H8800016 H8800385 H8800023 H8800024 H8800025 H8800026 H8800027 H8800028
SL 94 SL 115 SL 145 Schlauchklemmen mit Sicheru	ungsklauen	2	H8800362 H8800363 H8800364
SK 34 SK 51 SK 60 SK 73			H8800291 H8800029 H8800030 H8800031
Schlauchklemmen mit angego <i>Typ</i> S 22 S 34	essener Zunge		H8800021 H8800022

### Schlauchschellen

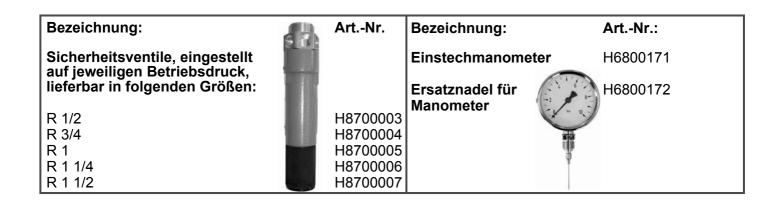
Тур	Einstellbereich	Тур	Einstellbereich	
HS 16 HS 20 HS 25 HS 32 HS 40 HS 50	10 - 16 mm H8800134 12 - 20 mm H8800032 16 - 25 mm H8800033 20 - 32 mm H8800034 25 - 40 mm H8800035 32 - 50 mm H8800036	HS 60 HS 70 HS 80 HS 90 HS 100 HS 120 HS 150	40 - 60 mm 50 - 70 mm 60 - 80 mm 70 - 90 mm 80 - 100 mm 100 - 120 mm 130 - 150 mm	H8800037 H8800038 H8800039 H8800040 H8800041 H8800042 H8800042

### Druckluftzubehör





Art.-Nr. Art.-Nr. Bezeichnung: Bezeichnung: Manometer, waagerecht Manometer, senkrecht Ø 63, 1/4" 0-10 bar H8700018 Ø 63, 1/4" 0-10 bar H8700020 Ø 63, 1/4" 0-16 bar H8700019 0-10 bar H8700021 Ø100, 1/2" Ø100. 1/2" 0-16 bar H8700022



# KIESS Armaturen

# Druckluftzubehör

Bezeichnung: Doppelnippel mit Konus	ArtNr.	Bezeichnung: Doppelnippel mit Konus	ArtNr.
G 1/8 x G 1/8 G 1/4 x G 1/4 G 3/8 x G 3/8 G 1/2 x G 1/2	H8800100 H8800101 H8800102 H8800103	G 1/8 x G 1/4 G 1/4 x G 3/8 G 3/8 x G 1/2	H8800104 H8800105 H8800106

Bezeichnung:	ArtNr.		Bezeichnung:	ArtNr.	
Reduziernippel mit Außen- und Innengewinde	<u>.</u>		Schlüsselmuffe		
			G 1/8	H8800112	
G 1/4 x G 1/8	H8800107	Charles of the last	G 1/4	H8800113	
G 3/8 x G 1/4	H8800108		G 3/8	H8800114	
G 1/2 x G 3/8	H8800109	Markin 2	G 1/2	H8800115	
G 3/4 x G 1/2	H8800110	-			
G 1x G 3/4	H8800111				

Bezeichnung: A	ArtNr.		Bezeichnung:	ArtNr.	
T-Stück mit Konus	10000440	3/87	Winkel mit Konus		
	∃8800116 ∃8800117		G 1/4	H8800118	

Bezeichnung:	ArtNr.	1441	Bezeichnung:	ArtNr.	AFIL
Zweiwegstück		117	Dreiwegstück		11/2
3 x G 3/8	H8800119		4 x G 3/8	H8800120	

Bezeichnung:	Α	rtNr.	Bezeichnung:	ArtNr.
Sechskant Überwurfmutter			Schlauchtüllen	
G 1/4	Н	18800121	LW 6 G 1/4 LW 9 G 1/4	H8800122 H8800123

Bezeichnung:		Bezeichnung:		
Schlauchverschraubungsstücke	Art.Nr.:	Schlauchverschraubungsstücke	Art.Nr.:	
LW 6 G 1/8 LW 6 G 1/4 LW 9 G 1/4 LW 6 G 3/8	H8800124 H8800125 H8800126 H8800127	LW 9 G 3/8 LW 13 G 3/8 LW 13 G 1/2	H8800128 H8800129 H8800130	

## Einhand-Kupplungen Messing 1 -15 bar

Bezeichnung:		ArtNr.	Bezeichnung:	ArtNr.
Kupplungen mit Außengewinde			Kupplungen mit Innengewinde	
G 1/4 a	-	H8800066	G 1/4 a	H8800069
G 3/8 a	-	H8800067	G 3/8 a	H8800070
G 1/2 a		H8800068	G 1/2 a	H8800071

# Armaturen KIESS

# Druckluftzubehör 📉 🚾

Bezeichnung:	ArtNr.:	Bezeichnung:	ArtNr.:
Kupplungen mit Schlauchanschluß	4Willian	Stecktüllen	
LW 6	H8800072	LW 6	H8800075
LW 9	H8800073	LW 9	H8800076
LW 13	H8800074	LW 13	H8800077

Bezeichnung:	ArtNr.:	Bezeichnung:	ArtNr.:	
Stecknippel mit Außengewinde		Stecknippel mit Innengewinde		-
G 1/4 a	H8800078	G 1/4 i	H8800081	
G 3/8 a G 1/2 a	H8800079 H8800080	G 3/8 i G 1/2 i	H8800082 H8800083	

Bezeichnung: Verteiler mit 2 Abgängen	ArtNr.:	Bezeichnung: Verteiler mit 3 Abgängen	Art.Nr.:
G 3/8 i	H8800084	G 3/8 i	H8800085

Bezeichnung:	ArtNr.:	Bezeichnung:	ArtNr.:
Knebelhahn	H8600002	Kugelhahn Typ 33	TEN TEN
3/8" 1/2" 3/4"	H8600003 H8600004 H8600005	1/2" 3/4" 1" 1 1/4" 1 1/2" 2"	H8600022 H8600023 H8600017 H8600014 H8600015 H8600019

Bezeichnung:	ArtNr.:	Bezeichnung:	ArtNr.:
Doppelhahn		Überwurfmutter mit Kegeltüllen und	
DHG 34	H8600263	Sicherungen	
DHG 10	H8600007	75/53 S	H880005_

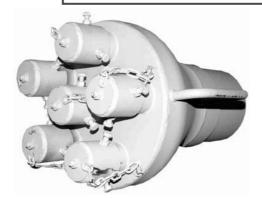
Bezeichnung: Schlauchver- bindungsnippel	ArtNr	Bezeichnung: Anschlußnippel	ArtNr.:
75 x 1/6"	H8800051	1 1/2" x 62 x 1/6" 2" x 75 x 1/6"	H8800047 H8800048

Bezeichnung:	ArtNr.:	Bezeichnung:	ArtNr.:
Gewindetülle mit Sicherungsring		Tülle mit Außenge- winde mit Sicherungs- bund	Ammania A
1 1/4" x 32 mm	H8800181		
1 1/2" x 42 mm	H8800182	1" LW 19 mm	H8800186
1 1/4" x 42 mm	H8800180	1" LW 25 mm	H8800049

Bezeichnung:		ArtNr.:	
Tülle ohne Sicherungsbund	Company of the last of the las		
19 mm G 1219 T		H8800131	
25 mm G 3425 T		H8800132	

# Sauganlagenzubehör \_\_\_\_\_

	Bezeichnung	ArtNr.
NW 80	Schlauchschelle 80-100 Schlauchverbinder Saugkopf	H8800041 H3150007 H3150003
NW 100	Schlauchschelle 104-112 Kupplung M-Teil Kupplung V-Teil Schlauchverbinder Saugkopf	H8800144 H3150051 H3150050 H3150008 H3150004
NW 125	Schlauchschelle 122-130 Kupplung M-Teil Kupplung V-Teil Schlauchverbinder Saugkopf	H8800152 H3150053 H3150052 H3150009 H3150043
NW 150	Schlauchschelle 149-161 Kupplung M-Teil Kupplung V-Teil Schlauchverbinder Saugkopf	H8800153 H3150029 H3150030 H3150010 H3150005
	Bodendüse NW 50 (Nr.2) Handrohr Schlauchverteiller NW 125/ 6 x NW 50 Schlauchverteiler NW 150/ 6 x NW 50 Reduzierschlauchverbinder NW 125/ NW 100 Reduzierschlauchverbinder NW 150/ NW 125 Reduzierschlauchverbinder NW 150/ NW 100	H3150044 H3150098 H3150060 H3150028 H3150025 H3150027







Saugkopf



M-Teil



Schlauchverbinder



Bodendüse



V-Teil



# Radialventilatoren und Staubsäcke

#### Radialventilatoren

### zum Absaugen staubhaltiger Luft, ausgestattet mit:

- Grundrahmen, saug-, bzw. druckseitig mit Übergangsstück für Saug- Drucklutte, bzw. Staubsack
- angebautem Schaltschrank
- Ein-Ausschalter
- Not-Ausschalter

Bezeichnung	Volumen-	Gesamt-	Saug-	E-Motor	ArtNr.:
	strom	pressung	druckstutzen		
DV 3500/ 350/	3500 m³/h	350 daPa	NW 250 mm	400 V, 50 Hz,	H2600005
5,5 E				5,5 kW	
DV 5000/ 350/	5000 m³/h	350 daPa	NW 300 mm	400 V, 50 Hz,	H2600006
7,5 E				7,5 kW	
DV 10000/ 350/	10000 m³/h	350 daPa	NW 400 mm	400 V, 50 Hz,	H2600007
15 E				15 kW	
DV 15000/ 350/	15000 m³/h	350 daPa	NW 500 mm	400 V, 50 Hz,	H2600008
18,5 E				18,5 kW	
DV 20000/ 350/	20000 m³/h	350 daPa	NW 500 mm	400 V, 50 Hz,	H2600009
37 E				37 kW	

#### Staubsäcke für vorstehende Ventilatoren

Bezeichnung:	ArtNr.:
NW 250, 250 x 1500 x 2500 mm	H2600002
NW 300, 300 x 1500 x 2500 mm	H2600010
NW 350, 350 x 1500 x 2500 mm	H2600003
NW 400, 400 x 1500 x 2500 mm	H2600004
NW 500, 500 x 1500 x 2500 mm	H2600012
NW 700, 700 x 1500 x 2500 mm	H2600011

Saug- und Drucklutten sowie Verbindungsschellen siehe Seite 30.



# KIESS Druckluftaufbereitung



## Zyklonabscheider

Bezeichnung:	SN-5	SN-7	SN-11	SN-21
Leistung	5 m³/ min	7 m³/ min	11 m³/ min	21 m³/ min
Betriebsdruck	16 bar	16 bar	16 bar	16 bar
Luftanschlüsse	1 1/2"	1 1/2"	2"	2"
ArtNr.	H4400001	H4400002	H4400004	H4400005

- · größere Modelle auf Anfrage;
- Gehäuse und Anschlüsse aus Stahl;
- alle Zyklonabscheider in horizontaler Ausführung

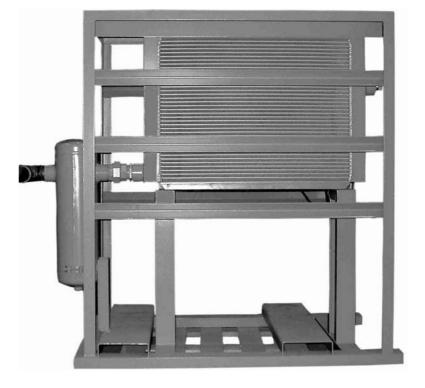
		Art Nr.:
Ablaßhahn		H8600008
Standfuß	SN 5	H8600164
Standfuß	SN 7	H4400071
Standfuß	SN 11	H4400036



## Luftgekühlte Nachkühler im Baustellengerüst

Bezeichnung	TD-150	TD-300
Leistung	9 m³/ min	20 m <sup>3</sup> / min
Betriebsdruck bei max.130 °C	12 bar	12 bar
Druckverlust	ca. 190 mbar	ca. 140 mbar
Kühlluftstrom	73,8 m³/ min	99 m³/ min
Motornennleistung	0,75 kW	0,75 kW
Druckluftanschluß	G 2"	G 2"
Abmessungen	1310 x 710 x 1260 mm	2200 x 1000 x 1350 mm
Gewicht	ca. 115 kg	ca. 350 kg
ArtNr.	H4200005	H4200009

Größere Modelle auf Anfrage; die Kühler sind komplett mit Ventilator, E-Motor, und Zyklonabscheider.



## **WIWA Airlessgerät**

Bezeichnung: PROFESSIONAL	ArtNr.:
Typ 28064 R/ F	H7100003
in rostfreier Ausführung, mit Fahrge	estell

#### **Technische Daten:**

Druckübersetzung: 64:1
Förderleistung je Doppelhub: 153 cm³
max. Lufteingangsdruck: 6,5 bar
max. Betriebsdruck: 429 bar
Materialauslaß: 1 x 3/8"/ 1 x 1/4"
Lufteinlaß: 3/4"



#### Ausstattung:

- Hochdruckpumpe
- Hochdruckfilter mit Standardsieb M70, Entlastungsventil
- Wartungseinheit
- Sicherheitsventil
- Ansaugleitung NW 25 mit Ansaugsieb M20/ 140
- Spülmittel 0,5 I
- Betriebsanleitung
- Ersatzteilliste

weitere Modelle auf Anfrage

Zubehör Airlessgeräte	
Bezeichnung:	ArtNr.:
Airless-Pistolen und Zubehör	
WIWA Farbspritzpistole Typ 250 D, bis 300 bar mit Drehgelenk WIWA Farbspritzpistole Typ 500 D, bis 500 bar mit Drehgelenk	H7500317 H7500319



# WIWA Airlessgerät \_\_\_\_

## Zubehör Airlessgeräte

Bezeichnung: Art.-Nr.:

### Drehgelenke

Drehgelenk für WIWA 250 und 500 1/4"	H7500327
Drehgelenk für WIWA 250 und 500 3/8"	H7500328
gerade Drehgelenke 1/4", passend für alle Pistolen mit Anschlußgew. 1/4"	H7500330
gerade Drehgelenke 3/8", passend für alle Pistolen mit Anschlußgew.3/8"	H7500344

#### Roto-Clean Wendeschalter Umkehrdüsen

Spritzwinkel und Durchmesser nach Wahl





H7500332

## Airless Farbspritz-Schlauch elektrisch leitend durch Kupferleiter

max. Betriebsdruck 370 bar bei 3-facher Sicherheit	
1/8" i.W. 7,5 m eingebunden	H3500001
1/4" i.W. 1m eingebunden als Wippschlauch	H3500010
max. Betriebsdruck 410 bar bei 3-facher Sicherheit	
1/4" i.W. 7,5 m eingebunden	H3500002
1/4" i.W. 10 m eingebunden	H3500003
1/4" i.W. 15 m eingebunden	H3500004
1/4" i.W. 20 m eingebunden	H3500005
max. Betriebsdruck 500 bar bei 3-facher Sicherheit	
3/8" i.W. 7,5 m eingebunden	H3500006
3/8" i.W. 10 m eingebunden	H3500007
3/8" i.W. 15 m eingebunden	H3500011
3/8" i.W. 20 m eingebunden	H3500008
Verbindungsnippel, Stahlausführung R 1/4"	H7500334
Verbindungsnippel, Stahlausführung R 3/8"	H7500335
Verbindungsnippel, Stahlausführung R 3/8" - 1/4"	H7500336
Verbindungsnippel M 16 x 1,5	H7500337

### Verstellbare Düse

0,15mm		H7500364
0,20mm	CALLES A 175	H7500347
0,24mm	MAX OF PERSON	H7500349
0,28mm		H7500350
0,41mm		H7500351
0,49mm		H7500348

## **WIWA Airlessgerät**

## Zubehör Airlessgeräte

### Bezeichnung: Art.Nr.:

#### **Pistolenfilter**

Grün 30M	H7500010
Weiß 50 M	H7500622
Gelb 100 M	H7500009
Blau 150 M	H7501647
Rot 200 M	H7500623



#### Hochdruckfilter

Blau 30 M	H7500060
Orange 50 M	H7500063
Gelb 70 M	H7500062
Schwarz 100 M	H7500061



#### **Ansaugsiebe**

H7500208
H7500209
H7500210
H7500211



#### Bezeichnung:

#### für leichte und mittelschwere Materialien

Farbrührgerät 212/ 600/ 120 für Rührstab 600 mm lang, Rührkorb mit Bohrfutter 13 mm stufenlos regelbar bis 600 U/ min





#### für schwere Materialien

Farbrührgerät LBB 45 H 004/ 600/ 135 für Rührstab 600 mm lang mit Bohrfutter 16 mm, Rührkorb stufenlos regelbar bis 400 U/ min

H7500537



#### Rührkörbe für leichte, mittelschwere und schwere Materialien

Ronden-Rührer DV 120 H7500544 ø 120 mm 600 mm Länge 12 mm Spannfutter



Wendel-Rührer DV 140

ø 140 mm 600 mm Länge 13 mm Spannfutter H7500546

KIESS	Notizen		
	Notizen		